



جنيف، 14 آب/ أغسطس 2017

26344/2017/SG/RG/(1<sup>st</sup> VP 2<sup>nd</sup> ballot)

الرسالة رقم:

2

عدد المرفقات:

الموضوع: التصويت الإلكتروني لانتخاب النائب الأول لرئيس المنظمة العالمية للأرصاد الجوية

الإجراء المطلوب: الإبلاغ بعنوان البريد الإلكتروني للتصويت عبر الإنترنت قبل 21 آب/ أغسطس 2017

تحية طيبة وبعد،

أود أن أشير إلى رسالتي التعميمية (26345/2017/SG/RG/(1<sup>st</sup> VP 2<sup>nd</sup> ballot)، المؤرخة 14 آب/ أغسطس 2017، والتي ترد في المرفق 1 بهذه الوثيقة، لتسهيل الرجوع إليها، والتي تتعلق بالتصويت بالمراسلة لانتخاب النائب الأول لرئيس المنظمة العالمية للأرصاد الجوية (WMO).

والحاقاً بهذه الرسالة، أود أن أدعوكم، باعتباركم الممثل الدائم الذي عُين من طرف حكومتكم ليكون قناة الاتصال المعتادة مع المنظمة (WMO)، إلى استخدام نظام التصويت الإلكتروني فيما يخص هذا الانتخاب كبديل لبطاقة التصويت الورقية التقليدية التي قُدمت بالفعل إلى وزارة الخارجية في بلدكم. ولكن، يرجى الإحاطة بأنه لا يجوز لكم التصويت إلا مرة واحدة فقط، أي في حال ما إذا اخترتم التصويت الإلكتروني، يجب ألا تكون هناك ازدواجية في التصويت من خلال استخدام بطاقة التصويت، والعكس كذلك. ويُرجى التكرم بالتشاور مع وزارة الخارجية في بلدكم لضمان إجراء تصويت واحد من طرف حكومتكم. كما يُرجى الرجوع إلى المرفق 3 بالرسالة المشار إليها أعلاه، فيما يخص قائمة الأعضاء الذين عينوا ممثلهم الدائمين لدى المنظمة ليكونوا قناة الاتصال المعتادة. ولكن ينبغي الإحاطة بأن باب التصويت عبر الإنترنت سيُفتح من 28 آب/ أغسطس 2017 إلى 27 أيلول/ سبتمبر 2017.

أما التصويت عن طريق البريد فسيبقى مفتوحاً لغاية 13 تشرين الأول/ أكتوبر 2017. وإذا تلقت الأمانة بطاقة تصويت واقتراحاً إلكترونياً في آن واحد من أحد الأعضاء، فالرجاء الإحاطة بأن الأفضلية ستُعطى لبطاقة التصويت وأن التصويت الإلكتروني سيُعتبر لاغياً.

والغرض من هذه الرسالة هو دعوتكم إلى تزويد أمانة المنظمة (WMO) بعنوان بريد إلكتروني شخصي وغير متقاسم مع أشخاص آخرين، إذا لم تكونوا قد أرسلتموه من قبل، للمراسلات الخاصة بالتصويت الإلكتروني. وسيستخدم هذا العنوان باعتباره الوسيلة الوحيدة وسيكرر استخدامه للتواصل معكم في سياق التصويت، ولتزويدكم بالمعلومات بشأن استخدام نظام التصويت عبر الإنترنت. ولهذا السبب، يلزم إخطار الأمانة بأي تغيير في عنوان البريد الإلكتروني الذي سيستخدم في سياق الانتخابات، وذلك قبل بدء أي عملية انتخاب.

إلى: الممثلين الدائمين لأعضاء المنظمة (توزيع محدود)

صورة إلى: رئيس المنظمة

وتحضيراً للدورة الانتخابية عبر الإنترنت، وللتأكد من صحة عنوان البريد الإلكتروني المقدم، سترسل الأمانة إلى هذا العنوان بطاقة الناخب الخاصة بكم، وينبغي أن تحتفظوا بها لأنكم ستستخدمونها دائماً في عملية تسجيل الهوية للدخول إلى الانتخابات الإلكترونية الموجودة على نظام التصويت عبر الإنترنت. وهذه الرسالة الإلكترونية التي سترسلها الأمانة، ستبلغكم أيضاً بالتدابير اللازمة التي قد ينبغي اتخاذها لضمان تلقيكم المعلومات بشأن تفعيل نظام التصويت الإلكتروني خلال فترة الانتخابات. وسيطلب منكم تأكيد استلام هذه الرسالة. ولن يتسنى لكم التسجيل كمستخدمين على نظام التصويت الإلكتروني إلا بعد هذا التأكيد.

وبالنسبة إلى الأعضاء الذين سبق أن أكدوا تسجيلهم في نظام التصويت الإلكتروني بعد تلقي بطاقة المصوت، سيُرسل إليهم رقم سري جديد لنتاح لكم المشاركة في هذه العملية الانتخابية الجديدة. والرجاء الإحاطة بأن أمانة المنظمة (WMO) ستوافيكم برسالة منفصلة بالبريد الإلكتروني تخطركم فيها بتسجيلكم في هذه الجولة الجديدة.

وقد لجأت الأمانة إلى خدمات شركة (Everyone Counts (EoC)، وهي شركة رائدة في مجال البرمجيات الخاصة بنظم إدارة الانتخابات والتصويت. وسيكون للشركة (EoC) المسؤولية المباشرة خلال عملية التصويت، وستقوم بأمر عديدة من ضمنها:

- (أ) إعداد موقع إلكتروني خاص بعملية الانتخابات؛
- (ب) إرسال ما يلي إلى الممثلين الدائمين المسجلين:
  - 1' رابط الموقع الإلكتروني الخاص بعملية الانتخابات؛
  - 2' تفاصيل عن الجهة المعنية في المنظمة (WMO) التي ينبغي الاتصال بها في حال حدوث أي مشاكل، وعن فترات التصويت الإلكتروني؛
  - 3' الرقم السري: وهو رقم يضم 7 رموز ويلزم استخدامه عند تسجيل الدخول ببطاقة الناخب، وسيُحدث هذا الرقم في كل عملية انتخابية.

وترد تفاصيل بشأن تعليمات التصويت الإلكتروني في المرفق 2 بهذه الرسالة، وستُتاح أيضاً عبر الإنترنت على نظام التصويت الإلكتروني.

وبموجب هذه الرسالة، يرجى التفضل بتزويد الأمانة بعنوان بريد إلكتروني للمراسلات بشأن التصويت الإلكتروني على العنوان التالي: [e-voting@wmo.int](mailto:e-voting@wmo.int) بحلول 21 آب/ أغسطس 2017.

ونظام التصويت الإلكتروني قد استخدمه سابقاً عدد من الأعضاء خلال عمليات الانتخابات بالمراسلة السابقة، واتضح أنه طريقة سهلة وأمنة وفعالة وموثوقة لإجراء التصويت. وبالتالي، نشجكم بقوة على استخدام هذا النظام.

وإذا كانت لديكم أي أسئلة بخصوص هذا النظام، يُرجى التواصل مع السيد Rob Masters، مدير مكتب الأمين العام والعلاقات الخارجية من خلال البريد الإلكتروني: ([rmasters@wmo.int](mailto:rmasters@wmo.int)) أو الهاتف: +41 22 730 82 32.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،



(ب. تالاس)  
الأمين العام

## WMO OMM

WEATHER CLIMATE WATER  
TEMPS CLIMAT EAU

World Meteorological Organization  
Organisation météorologique mondiale  
Organización Meteorológica Mundial  
Всемирная метеорологическая организация  
المنظمة العالمية للأرصاد الجوية  
世界气象组织

## Secrétariat

7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300  
CH 1211 Genève 2 – Suisse  
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11  
Fax: +41 (0) 22 730 81 81  
wmo@wmo.int – public.wmo.int

14 آب/ أغسطس 2017

26345/2017/SG/RG/(1<sup>st</sup> VP 2<sup>nd</sup> ballot)

الرسالة رقم:

- عدد المرفقات: 5 - مقططات ذات الصلة من لائحة المنظمة (WMO) (المرفق الأول)  
بطاقة التصويت (المرفق الثاني)  
قائمة الممثلين الدائمين الذين عُيِّنوا ليكونوا قناة الاتصال المعتادة (المرفق الثالث)  
مظروف (مظروف خال من الكتابة) (المرفق الرابع)  
مظروف يحمل الرمز (SG/RG(1<sup>st</sup> VP 2<sup>nd</sup> ballot) (موثق) (المرفق الخامس)

تحية طيبة وبعد،

يشرفني أن أشير إلى الرسالة المؤرخة 16 حزيران/ يونيو 2017 (ref.: 19819/2017/SG/RG/(1<sup>st</sup> VP 2<sup>nd</sup> ballot) ، بشأن انتخاب النائب الأول لرئيس المنظمة العالمية للأرصاد الجوية (WMO) بالمراسلة.

وعقب ذلك، وردت ثلاثة ترشيحات قبل الموعد النهائي في 17 تموز/ يوليو 2017. والمرشحون الأربعة التالية أسماؤهم اللذين أكد كل منهم رغبته في الترشح لمنصب النائب الأول لرئيس المنظمة، يشكلون القائمة النهائية للترشيحات لهذا الانتخاب، وفقاً لما تنص عليه المادة 93 من اللائحة العامة للمنظمة (WMO):

السيد شمس الدين أحمد (بنغلادش)  
السيدة Vida AUGULIENÉ (لتوانيا)  
السيد Thaeer Hussein MOHAMMED (العراق)  
السيد Robert Andrew VARLEY (المملكة المتحدة)

والغرض من هذه الرسالة هو إجراء انتخاب بالمراسلة للمنصب الوارد ذكره أعلاه طبقاً للمقططات ذات الصلة من أحكام مواد اتفاقية المنظمة (WMO) ولائحتها العامة الواردة في المرفق ألف.

وبما أن أحكام المادة 82 من اللائحة العامة تنص على أن التصويت في جميع الانتخابات يجري بالاقتراع السري، فإنني أرفق طيه بطاقة تصويت (المرفق الثاني) ومظروفين، أحدهما خال من الكتابة والآخر موثق. الرجاء ملاحظة أن بطاقة التصويت المرفقة هي وحدها التي تُحال إلى وزارة الخارجية.

ويحق لأعضاء المنظمة (WMO) الذين هم دول التصويت في هذا الانتخاب، وفقاً لما تنص عليه أحكام المادة 11(أ)4 من اتفاقية المنظمة (WMO). لذا، يشرفني أن أدعو الأعضاء الذين هم دول للتصويت للمرشح الذي يختارونه لمنصب النائب الأول لرئيس المنظمة، ومراعاة الالتزام بالإجراءات والممارسات التالية عند التصويت:

(أ) ينبغي أن تتضمن بطاقة التصويت اسماً واحداً فقط، أي اسم المرشح المفضل من بين الاسمين الواردين في القائمة أعلاه. ولا ينبغي كتابة أي شيء آخر كعلامة أو رمز يوضح هوية المصوت على بطاقة التصويت؛

إلى: أصحاب المعالي وزراء خارجية الدول الأعضاء في المنظمة العالمية للأرصاد الجوية  
(توزيع محدود)

(ب) ينبغي وضع بطاقة التصويت بعد استكمالها في المظروف الخالي من الكتابة ثم إغلاقه بإحكام. ولا ينبغي كتابة أي شيء أو وضع علامة مميزة أو التوقيع على هذا المظروف؛

(ج) ينبغي من ثم وضع المظروف الخالي من الكتابة في المظروف الموثق ثم إغلاقه بإحكام، واستيفاء البيانات الواردة عليه على النحو المحدد عليه؛

(د) يجب أن يكون المظروف الموثق موقعاً من وزير الخارجية أو من ينوب عنه، أو من الممثل الدائم لدى المنظمة (WMO) في الحالات التي تشير إليها المادة 6 (أ) من اللائحة العامة، أو من شخص مصرح له بالتوقيع نيابة عن الممثل الدائم ومحدد بهذه الصفة للأمين العام (المادة 72(ب) من اللائحة العامة)؛

وينبغي تأكيد أن الممثلين الدائمين لدى المنظمة (WMO)، الذين عينتهم حكوماتهم بصلاحيات تقتصر على المسائل الفنية فحسب، لا يمكن لهم التصويت ما لم ترسل حكوماتهم إشعاراً رسمياً مخالفاً لذلك؛

(هـ) يجب أن يتلقى الأمين العام بطاقة التصويت في أجل لا يتجاوز ستين يوماً من تاريخ إرسال هذه الرسالة (المادة 72(أ) من اللائحة العامة)، أي في موعد غايته 13 تشرين الأول/ أكتوبر 2017؛

(و) لن يؤخذ في الاعتبار إلا أصوات الأعضاء الذين لهم حق التصويت. وفي هذا الصدد، ينص القرار 37 (Cg-XI)، على جملة أمور منها أن الأعضاء الذين لم يسددوا اشتراكاتهم لفترة تتجاوز عامين متتاليين لا يحق لهم التصويت في دورات الهيئات التأسيسية للمنظمة (WMO)، ولا يحق لهم المشاركة في التصويت بالمراسلة في انتخابات الهيئات التأسيسية التابعة للمنظمة (WMO).

ويرجى التكرم بإرسال بطاقة التصويت مستكملة على النحو الواجب ومغلقة بإحكام وفقاً للإجراءات والممارسات المذكورة أعلاه، بالبريد الجوي المسجل على أن تصل إلى الأمانة قبل الموعد النهائي وهو 13 تشرين الأول/ أكتوبر 2017.

ويُرجى الإحاطة علماً بأن الممثلين الدائمين لدى المنظمة (WMO)، الذين عينتهم حكوماتهم ليكونوا حلقة الاتصال المعتادة مع المنظمة (WMO) (ترد القائمة في المرفق الثالث لتسهيل الرجوع إليها) سيطلب منهم، في رسالة منفصلة، استخدام نظام التصويت الإلكتروني لهذه الانتخابات، كبديل لبطاقة التصويت التقليدية الواردة كمرفق بهذه الرسالة. وإذا كان اسم ممثلكم الدائم لدى المنظمة (WMO) غير وارد في القائمة المدرجة في المرفق الثالث، فالرجاء البدء بإجراء التصويت المشار إليه أعلاه. أما إذا كان اسمه يرد في القائمة، فالرجاء التأكيد مع ممثلكم الدائم من الإدلاء بصوت واحد من طرف حكومتكم. وإذا تلقت الأمانة بطاقة تصويت واقتراعاً إلكترونياً في آن واحد من أحد الأعضاء، فالرجاء الإحاطة بأن الأفضلية ستعطي لبطاقة التصويت وأن التصويت الإلكتروني سيعتبر لاغياً.

ويجري حالياً إرسال نسخة من هذه الرسالة، بما في ذلك المرفقان الأول والثالث، إلى الممثل الدائم لبيدكم لدى المنظمة (WMO)، ورئيس المنظمة وكذلك إلى البعثات الدائمة للدول الأعضاء في المنظمة (WMO)، للإحاطة علماً.

وتفضلوا معاليكم بقبول أسمى آيات التقدير،

(ب. تالاس)  
الأمين العام

## المرفق 2

## التعليمات الخاصة بالتصويت

Home Instructions Resources Contact  
الرئيسية التعليمات الموارد الاتصال

اختر من الوصلات التالية لاستعراض التعليمات الخاصة بالتصويت:

الدخول إلى الصفحة الخاصة بالانتخاب  
اختيار مرشح  
استعراض اختياراتك  
Logging in to the election  
Selecting a Candidate  
Reviewing Your Selections

## الدخول إلى الصفحة الخاصة بالانتخاب

**Instructions**  
To access your ballot, please enter your Voter ID and the 9-character PIN emailed to you by Everyone Counts, the election provisioner. Click the **Log In** button to start your voting session.

View detailed [instructions](#) if you need more information.

**Voter ID (used for all elections):**

**PIN (unique to this election):**

- 1- للدخول إلى الاقتراع والوصول إليه عليك أن تُدخل هوية المصوّت (Voter ID) (يمكن استخدام الحروف الكبيرة أو الصغيرة) التي أرسلتها إليك المنظمة (WMO)، وإدخال رقم الهوية الشخصي (PIN) المؤلف من 9 رموز والمرسل إليك بالبريد الإلكتروني. الرقم (PIN) المؤلف من تسعة رموز صالح لعملية تصويتية واحدة فقط.
- 2- انقر على زر "Log in" للوصول إلى الاقتراع.
- 3- إذا ظهرت لك رسالة خطأ، فالرجاء التحقق من أنك قد أدخلت البيانات المطلوبة بدقة. إذا استمرت المشاكل، فالرجاء الاتصال بالمسؤولة عن عملية الانتخاب على عنوان البريد الإلكتروني: helpdesk@everyonecounts.com

## اختيار مرشح

**Election of the First Vice-President of the World Meteorological Organization (WMO)**

Name of the candidate in whose favour the vote is deposited

Candidate of your choice

- 1- لا يجوز لكم التصويت إلا لمرشح واحد فقط. انقر على الإطار الفارغ الموجود على يسار اختيارك. ستظهر علامة في الإطار.
- 2- لتغيير تصويتك انقر على اختيار آخر.
- 3- إذا كنت ترغب في عدم التصويت لأي من المرشحين، فلا تختَر أي إطار.
- 4- انقر على زر "Continue" الموجود أسفل الصفحة للانتقال إلى صفحة ملخص التصويت عندما تكون مستعداً للاطلاع على الاختيارات قبل الإدلاء بصوتك.

## استعراض اختياراتك

**Election of the First Vice-President of the World Meteorological Organization (WMO)**

Candidate of your choice

[Change Selection](#)

- 1- إذا كنت ترغب في تغيير أي من اختياراتك، فالرجاء النقر على "Change selection". هذه العملية ستأخذك مباشرة إلى صفحة التصويت (انظر مثلاً اختيار مرشح).
- 2- إذا كان يمكنك إجراء مزيد من الاختيارات أو إذا لم تكن قد اخترت أي مرشح في عملية الاقتراع، ستظهر لك رسالة تحذير.
- 3- عند الانتهاء من الاطلاع على اختياراتك، وعندما تكون مستعداً للتصويت، اختر الزر "Submit" الموجود أسفل الصفحة.

## أسئلة تُطرح بشكل متواتر

ستجدون أدناه إجابات عن الأسئلة التي عادة ما تُطرح. استخدم الوصلات التالية للاطلاع على أنواع محددة من الأسئلة:

[Election Dates and Eligibility](#)  
[Logging in](#)  
[Voting](#)  
[Accessibility and Security](#)

مواعيد الانتخاب والأهلية للانتخاب  
الدخول  
التصويت  
إمكانية الوصول والأمان

### مواعيد الانتخاب والأهلية للانتخاب

- 1 **متى يمكنني التصويت في الانتخاب باستخدام نظام التصويت الإلكتروني؟**  
 ستتاح إمكانية الانتخاب الإلكتروني من الساعة 00:00 من يوم 28 آب/ أغسطس 2017، بالتوقيت العالمي will المنسق لغاية الساعة 23:59 بالتوقيت العالمي المنسق من يوم 27 أيلول/ سبتمبر 2017. وإذا حدث أن أُجريت جميع عمليات التصويت قبل الموعد النهائي المحدد، فسيُغلق باب التصويت بناءً على ذلك. وإذا فاتكم الموعد النهائي للتصويت الإلكتروني، فيظل بوسعكم التصويت لغاية 13 تشرين الأول/ أكتوبر 2017 باستخدام بطاقة التصويت الورقية المرسلة إلى وزارة الخارجية في بلدكم لهذا الغرض.
- 2 **من يمكنه التصويت في الانتخاب؟**  
 (أ) استخدام نظام التصويت الإلكتروني: الممثلون الدائمون لدى المنظمة (WMO) للدول الأعضاء التي لها حق التصويت، والذين تعينهم حكوماتهم ليكونون القناة المعتادة للاتصال (أي الذين لا تقتصر صلاحياتهم على المسائل الفنية لا غير).  
 (ب) استخدام بطاقات التصويت الورقية التقليدية التي ترسلها المنظمة (WMO) بالبريد: مثل ما ورد في النقطة (أ)، أو المسؤول المخول على النحو الواجب في وزارة الخارجية للدولة العضو في المنظمة (WMO) التي تتمتع بحق لتصويت.
- 3 **هل يجب أن أستوفي الاقتراع بالاتصال المباشر على الإنترنت؟**  
 لا. يمكنكم اختيار أن تدلوا بصوتكم عبر وسيلة البريد التقليدية إذا كنتم تفضلون ذلك. ولكن في هذه الحالة لا تستخدموا نظام التصويت الإلكتروني مطلقاً، ولكن يجوز لكم أو للمسؤول المخول من وزارة الخارجية استخدام بطاقة التصويت المرسلة إلى وزارة الخارجية في بلدكم بالبريد.

### الدخول إلى الصفحة الشبكية

- 4 أدخلت هوية المصوّت (Voter ID) الخاصة بي والرقم (PIN) الخاص بي في شاشة الدخول ولكن لم تنجح العملية، ماذا أفعل؟  
 أولاً تأكد من أنك قد أدخلت البيانات الخاصة بك كما هي مسجلة تماماً. وتأكد من أن ليس هناك أي فراغات عندما تطبع/ تستنسخ البيانات في الإطارات.
- 5 إذا استمرت المشكلة فالرجاء الاتصال بالمسؤولة عن عملية الانتخاب على عنوان البريد الإلكتروني: [helpdesk@everynecounts.com](mailto:helpdesk@everynecounts.com).

### التصويت

- 6 **دخلت للتصويت ولم أستكمل عملية الاقتراع وتسبب الحاسوب في وقف العملية. ماذا أفعل؟**  
 لأغراض السلامة، إذا لم تستكمل التصويت بسبب عدم النشاط، فإن النظام سينهي العملية بعد 15 دقيقة. وهذا الأمر للحيلولة دون أن يصوّت شخص آخر مكانك. وإذا لم تتمكن من استكمال التصويت ولم تنقر على الزر "Logout" في نهاية الانتخاب فبوسعك أن تدخل مرة أخرى وتستكمل تصويتك.

إذا لم تتمكن من الدخول مرة أخرى للتصويت فالرجاء الاتصال بالمسؤولة عن عملية الانتخاب بالمنظمة (WMO) على عنوان البريد الإلكتروني: [Administrator@helpdesk@everyonecounts.com](mailto:Administrator@helpdesk@everyonecounts.com).

**-7** جهاز الحاسوب قد توقف فجأة بينما كنت أصوت ولم أستطع الرجوع إلى الاقتراع.  
الرجاء الاتصال بالمسؤولة عن عملية الانتخاب بالمنظمة (WMO) على عنوان البريد الإلكتروني: [helpdesk@everyonecounts.com](mailto:helpdesk@everyonecounts.com)، فبوسع المعنيين بالمسألة أن يمنحوك رقماً (PIN) جديداً وحيداً لهذا الانتخاب.

## إمكانية الوصول والأمان

**-8** كيف تساعدني هذه العملية الإلكترونية إذا كنت معاقاً بصرياً؟  
لقد صُمم النظام بحيث يعمل باستخدام وسائل قراءة الشاشة، من قبيل (JAWS) و (Window Eyes)، وكذلك مع مكبرات الشاشة ولوحات المفاتيح.

وللتوافق مع قارئ الشاشة نوصي ببرنامج (JAWS) مع (Internet Explorer) أو (NVDA) مع (Firefox). وثمة مشاكل في برنامج (JAWS) و (Firefox) بشأن التوافق يمكن أن تؤدي إلى الالتباس عند استخدام قارئ الشاشة.

**-9** ما هي المتصفحات الشبكية المتوافقة مع برمجية الانتخاب؟  
(Internet Explorer) و (Firefox) و (Google Chrome) و (Safari) جميعها متوافقة مع برمجية الانتخاب. وجميع هذه المتصفحات مجانية ومتوفرة للتنزيل على الإنترنت. ولتحقيق أفضل النتائج، الرجاء التأكد من أن متصفح الإنترنت الذي تستخدمونه محدث.

**-10** هل يمكنني استخدام جهاز نقال مثل (BlackBerry) أو (iPad)؟  
هذا الانتخاب متوافق مع متصفحي الأجهزة النقالة (Safari) و (Android). غير أنه غير مدعوم بمتصفح (BlackBerry) الشبكي في الوقت الحالي.

**-11** هل التصويت على الإنترنت آمن؟  
نعم. إن تصويتكم محمي بتشفير قوي مثل تشفير المعاملات المصرفية على الإنترنت. وتصويتكم سري ويخزن بشكل منفصل عن بيانات الدخول الخاصة بكم.

**-12** لا أزال أحتاج إلى المساعدة، من ينبغي لي الاتصال به؟  
الرجاء الاتصال بالمنظمة (WMO) على العنوان الإلكتروني: [e-voting@wmo.int](mailto:e-voting@wmo.int).

## المرفق 3

قائمة أعضاء المنظمة (WMO) الذين عينت حكوماتهم ممثلين دائمين ليكونوا قناة الاتصال المعتادة \*

أفغانستان	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
الجزائر	لاتفيا
أنغولا	ليسوتو
أنتيغوا وبربودا	ليتوانيا
الأرجنتين	ماليزيا
أرمينيا	ملديف
أستراليا	مالي
النمسا	موريشيوس
جزر البهاما	المكسيك
البحرين	موناكو
بربادوس	منغوليا
بليز	الجبل الأسود
بوتان	هولندا
بوتسوانا	نيوزيلندا
بلغاريا	نيجيريا
كندا	باكستان
شيلي	باراغواي
الصين	بولندا
جزر كوك	البرتغال
كوستاريكا	جمهورية مولدوفا
كوت ديفوار	رومانيا
كرواتيا	الاتحاد الروسي
قبرص	رواندا
الجمهورية التشيكية	سانت لوسيا
الدانمرك	المملكة العربية السعودية
إكوادور	السنغال
مصر	صربيا
إريتريا	سنغافورة
إستونيا	سلوفاكيا
فيجي	سلوفينيا
فنلندا	جنوب أفريقيا
فرنسا	سوازيلند
جورجيا	السويد
ألمانيا	سويسرا
اليونان	تايلند
غواتيمالا	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة
هنغاريا	ترينيداد وتوباغو
آيسلندا	تونس
الهند	تركيا
إيران (جمهورية – الإسلامية)	تركمنستان

أوغندا	العراق
أوكرانيا	إسرائيل
الإمارات العربية المتحدة	إيطاليا
أرورغواي	جامايكا
أوزباكستان	كازاخستان
اليمن	كينيا
	الكويت

\*يرجى الرجوع إلى الفقرة 7 من هذه الرسالة بشأن تسمية الحكومات لممثليها الدائمين بقنوات الاتصال العادية. ومن الجدير بالذكر أن بالنسبة إلى الأعضاء الذين لم يرد ذكرهم أعلاه إما أن سلطة توقيع بطاقة التصويت ترجع إلى وزارة الخارجية كما سبق الإفادة في المراسلات السابقة، وإما أن لم ترد أي مراسلات تفيد بأن سلطة توقيع بطاقة التصويت ترجع إلى الممثلين الدائمين.

وبالتالي، ينبغي أن يوقع بطاقة التصويت معالي وزير خارجية البلد العضو أو من ينوب عنه.